

ホンダコレクションホール 多言語対応の館内展示解説アプリ ～企画提案から導入までトータルでサポート～ 10月1日(火)よりサービス提供開始

スマートフォン上のアプリで中国語、タイ語、英語、日本語の解説文を表示
一部映像コンテンツの音声にも対応

森の中のモビリティテーマパーク ツインリンクもてぎ（栃木県茂木町）内のホンダコレクションホールでは、2019年10月1日（火）より、スマートフォン用のアプリ「ホンダコレクションホール展示ガイド」上で館内展示の解説を多言語でご覧いただけるサービスを開始いたします。

このアプリの制作にあたり、言葉を使ってアクセシビリティの配慮をする Palabra のノウハウを生かし、最適なツールをご提案。

本サービスは、ホンダコレクションホール内の展示解説パネルに記載されている日本語・英語の内容を、スマートフォンにインストールされた専用アプリ上で言語（中国語・タイ語・英語・日本語）を選択してお読みいただけるものです。

館内1階の「Honda 夢と挑戦の軌跡」展で上映している映像の日本語音声、中国語・タイ語・英語字幕を表示することにも対応。これにより、近年増加するアジア圏のお客様にもホンダコレクションホールの展示をより深くお楽しみいただけます。

専用アプリはインストール・利用料ともに無料で、iOS、Android スマートフォンにそれぞれ対応いたします。

（インストールに必要な通信料はお客様のご負担となります）



アプリ使用イメージ

左：館内展示（解説パネルに記載されている番号をアプリに入力することで、対応言語の閲覧が可能となります）

右：映像字幕（日本語音声で放映されている映像の字幕をアプリ上で表示します）

iOS・Android 専用アプリ「ホンダコレクションホール展示ガイド」概要

- サービス開始日 2019年10月1日(火)
- 料金 無料(インストールに必要な通信料はお客様ご負担)
- 対応OS iOS11以上、Android5以上
- アプリ



<https://s3-ap-northeast-1.amazonaws.com/appstore.evixar.com/hondacollectionhall/index.html>

ホンダコレクションホール基本情報

- 営業時間 9:30~17:00(季節・曜日によって異なる)
 - 料金 無料(別途ツインリンクもてぎへの入場・駐車料金が必要です)
 - URL <https://www.twining.jp/collection-hall/>
 - 運営 株式会社モビリティランド
- 【ツインリンクもてぎ】〒321-3597 栃木県芳賀郡茂木町桧山120-1 TEL:0285-64-0001
【東京オフィス】〒107-0062 東京都港区南青山1-15-9 第45興和ビル9F TEL:03-5770-6430

Palabra 株式会社(パラブラ株式会社)について

- 社名 Palabra 株式会社(パラブラ株式会社)
 - 代表者 代表取締役社長 山上庄子
 - 所在地
- 【中野坂上オフィス】〒164-0011 東京都中野区中央2-9-1 サン・ロータスビル401
【本社】〒163-0811 東京都新宿区西新宿2-4-1 新宿NSビル11F
- URL <http://palabra-i.co.jp/>

映画、映像メディアやコンテンツのバリアフリー制作が主な事業。聴覚障害者向けの日本語字幕、視覚障害者向けの音声ガイドの制作、日本語が母語でない人への翻訳、それぞれユーザーの立場を考えながら制作することを得意としている。また、それらをユーザーに届けるためのツールもコーディネート。ゲームやスマホアプリのデバッグ、SNSやインターネット掲示板の看視などを行うポールトゥウィン・ピットクルーホールディングス株式会社(東証一部:3657、<http://www.poletowin-pitcrew-holdings.co.jp/>)のグループ企業。

リリースに関するお問い合わせ先

Palabra 株式会社(パラブラ株式会社)
TEL:03-5937-2231 FAX:03-5937-2233 Mail: info@palabra-i.co.jp
<https://palabra-i.co.jp/contact/>